



ETAT DE FRIBOURG
STAAT FREIBURG

Collège de Gambach CGAM
Kollegium Gambach KGAM

Avenue Weck-Reynold 9, 1700 Fribourg

T +41 26 305 79 11
www.cgafr.ch

Compte tenu de l'évolution des mesures sanitaires
dues au Covid19, nous vous demandons de
consulter régulièrement notre site avant la rentrée

Informations

1^{ère} année
Gymnase et Ecole de commerce

2020 - 2021



La classe dans laquelle votre enfant se trouve est indiquée à côté de l'adresse sur la lettre d'information reçue par la poste

DEBUT DE LA NOUVELLE ANNEE SCOLAIRE

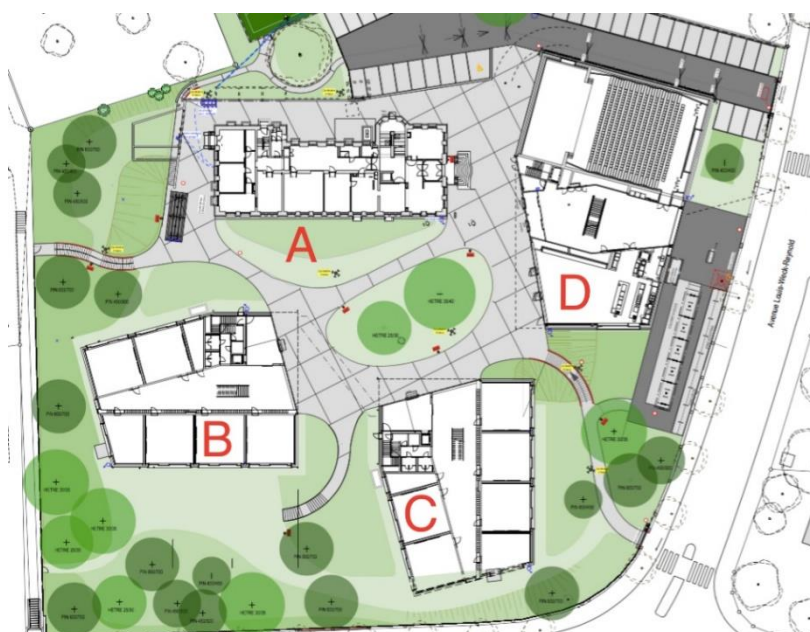
Selon le calendrier fixé par la Direction de l'Instruction publique, de la Culture et du Sport (DICS), l'année scolaire commencera le

jeudi 27 août 2020 à 8h00.

Les élèves rejoignent leur professeur de classe dans la salle indiquée à l'entrée des bâtiments B et C.

La matinée sera consacrée à la découverte des lieux et du fonctionnement du Collège.

Les cours standards débutent à 13h15.



Pour les classes pilote BYOD (1G1-1G2), l'après-midi (13h15 à 16h00) sera consacré à la préparation des ordinateurs (il est donc impératif de le prendre avec !). Les logiciels nécessaires seront installés à ce moment-là. Les cours standards pour ces classes débuteront le vendredi 28 août selon l'horaire.

**Les horaires complets seront publiés sur
www.cgaf.fr dès le vendredi 21 août 2020**

PROFESSEURS DE CLASSE

Classes du gymnase - francophones

1F1	Aurélie Le Cam	aurelie.lecam@edufr.ch
1F2	Lola Hostettler	lola.hostettler@edufr.ch
1F3	Christian Kreienbühl	christian.kreienbuehl@edufr.ch
1F4	Camille Raemy	camille.raemy@edufr.ch
1F5	Caroline Frossard	caroline.frossard@edufr.ch
1F6	Geneviève Bosco-Clément	genevieve.bosco-clement@edufr.ch
1F7	Jeanne Favarger	jeanne.favarger@edufr.ch

Classes du gymnase – bilingue plus

1B1	Miriam Aebischer	miriam.aebischer@edufr.ch
1B2	Heidi Aro	heidi.aro@eduf.ch

Classes de l'école de commerce

1G1	Clément Monney	clement.monney@edufr.ch
1G2	Antoine Marmy	antoine.marmy@edufr.ch

HORAIRE DES LECONS

1 ^{ère} heure	08.00-08.45	7 ^{ème} heure	13.15-14.00
2 ^{ème} heure	08.50-09.35	8 ^{ème} heure	14.05-14.50
3 ^{ème} heure	09.55-10.40	9 ^{ème} heure	14.55-15.40
4 ^{ème} heure	10.45-11.30	10 ^{ème} heure	15.45-16.30
5 ^{ème} heure	11.35-12.20	11 ^{ème} heure	16.35-17.20
6 ^{ème} heure	12.25-13.10	12 ^{ème} heure	17.25-18.10

- > la pause du matin (20 minutes) a lieu de 09h35 à 09h55
- > la pause de midi (45 minutes) a lieu de 11h35 à 12h20 ou de 12h25 à 13h10

REGLEMENT DE L'ECOLE

Le règlement de maison du Collège de Gambach, « Vademecum », est à votre disposition sur le site de l'école www.cgafr.ch/fr/formation

Sous ce lien, d'ici la rentrée, vous trouverez également le règlement des absences au sport (avec ou sans dispense) ainsi que les conditions de promotion et d'obtention de la maturité.

A PROPOS DE TENUE VESTIMENTAIRE...

Nos élèves ont une position claire lorsqu'ils se trouvent en classe : ils exercent le « métier d'étudiant ». Il est donc normal d'adapter son type d'habillement et de coiffure à cette activité.

Il y a un temps pour étudier et un temps pour se distraire. Le vêtement est adapté aux circonstances ; il traduit une intention et un état d'esprit. Pour maintenir un climat favorable aux études, nous nous réservons le droit d'intervenir quand nous estimerons que la tenue d'un(e) élève est inadaptée.

Nous faisons appel au sens du respect et à la responsabilité de chacun(e) et nous attendons que les élèves adoptent une tenue personnalisée, certes, mais décente et adaptée aux études.

DECOUPAGE DE L'ANNEE SCOLAIRE RENCONTRES PARENTS-PROFESSEURS

L'année scolaire est divisée en 2 semestres. Un bulletin scolaire sera délivré à chaque élève à l'issue du 1^{er} semestre et à la fin de l'année scolaire. De plus, un *bulletin intermédiaire interne* sera établi pour les élèves de 1^{ères} et de 2^{èmes} années, à la mi-novembre (GYM+EC) et à la mi-avril (EC).

Les traditionnelles rencontres « parents-professeurs » concernant les classes de 1^{ère} année auront lieu à la fin du 1^{er} semestre. Des informations suivront en temps voulu.

INFORMATIONS PRATIQUES

- > En cas de maladie ou absence de dernière minute, l'**absence** doit être signalée par téléphone au 026 305 79 11. Les renseignements à fournir sont : nom, prénom et classe.
- > L'actuelle crise sanitaire nous a contraint de développer l'enseignement à distance et nous avons pu constater tout le profit pour les élèves d'être équipés d'un **ordinateur portable**. C'est pourquoi nous recommandons aux élèves de s'équiper dans ce sens pour une utilisation à la maison et lors de certains cours, en fonction des consignes des professeurs. Vous pouvez trouver des informations à ce sujet sur <https://bit.ly/379v9tb>
- > Dès qu'un élève a atteint sa **majorité** civile à 18 ans, toute la correspondance lui est adressée directement.
- > Chaque élève bénéficiera d'un **casier** personnel fermant à clé.

- > En dehors du temps de classe, les élèves ont la possibilité de travailler dans l'enceinte du collège (salle **d'études**, bibliothèque, etc.).
- > Les élèves peuvent obtenir les formules de demande de subsides (**bourses**) auprès du service concerné. Une information *ad hoc* se trouve à la fin de ce document. De plus, en cas de besoin, une aide complémentaire par le fonds de solidarité du collège est envisageable ; n'hésitez pas à contacter le proviseur responsable de la section.
- > D'ici la rentrée, les informations concernant les **cours facultatifs** et **l'alternance du sport** se trouveront sur le site www.cgafr.ch/fr/formation
- > Les informations concernant les différents **services** dans notre école se trouvent sur notre site www.cgafr.ch/fr/services. De plus, une information sur ces sujets aura lieu le 1^{er} jour.
 - médiation, psychologue scolaire, orientation professionnelle, échange linguistique, bibliothèque scolaire, etc.
- > Si un élève souffre d'une quelconque affection chronique, il veille à prendre les **médicaments** appropriés avec lui. Il est également recommandé d'avoir les médicaments qui s'imposent lors de maux de ventre, de tête, ... Si un élève présente soudainement des douleurs ou de la fièvre ou d'autres symptômes qui nécessiteraient un traitement médical, l'école prend les mesures suivantes :
 - dans les situations normales, les proches sont avertis et viendront chercher l'élève.
 - dans les **situations d'urgence**, les mesures sont prises pour que l'élève reçoive les soins nécessaires et que les proches soient avertis. A cet effet, l'établissement est autorisé à amener l'élève chez le médecin ou à l'hôpital, ou à faire appel à l'ambulance ou aux services de sauvetage. Les frais en découlant sont à la charge des parents ou de leurs assurances.

TAXES (facturées en décembre et en juillet)

Ecolage

- > Chf. 375.- pour les élèves dont les parents sont domiciliés dans le canton de Fribourg.
- > Il n'y a pas d'écolage facturé pour les élèves de l'école de commerce.

Examens

- > Chf. 250.- pour les élèves des classes terminales dont les parents sont domiciliés dans le canton de Fribourg.

Le matériel d'enseignement (livres, documents, matériel de dessin et d'informatique, etc.) ainsi que les manifestations culturelles et sportives sont facturés séparément (entre 1'100.- et 1'500.- pour le gymnase et entre 900.- et 1'200.- pour l'école de commerce, par an).

ABONNEMENT FRIMOBIL

Les abonnements peuvent être commandés au moyen du formulaire reçu avec le courrier. Celui-ci est également disponible sur notre site.

RESTAURANT DE L'ECOLE

Le restaurant est ouvert dès le 1^{er} jour d'école.

Afin de permettre à chacun de pouvoir profiter de notre cafétéria, voici quelques recommandations :

- Il y a deux services, l'un à 11h35 et l'autre à 12h25. Merci de libérer les tables lorsque vous avez terminé votre repas pour permettre aux suivants de s'asseoir (évitez d'étudier ou de travailler au restaurant durant le temps de midi).
- Pour de plus amples informations, merci de consulter le flyer reçu avec le courrier.

Nous encourageons vivement les élèves à profiter de ce service et de ces infrastructures.

- ↳ Pique-niquer ou réchauffer son repas est possible. Des micro-ondes et des tables pour manger sont aussi présents aux troisièmes étages des bâtiments B et C.

MEDIATION



Véronique Chuard
veronique.chuard@edufr.ch



Jacques-André Possa
jacques-andre.possa@edufr.ch



Françoise Vonlanthen
francoise.vonlanthen@edufr.ch

Contact par email ou sur rendez-vous

Le rôle du médiateur - écouter

- activer les ressources
- accompagner
- soutenir
- lors d'un conflit permettre aux différentes parties de s'écouter et de se parler, de trouver une solution « gagnant-gagnant »

Qui peut faire appel à la médiation ?

- les élèves
- les professeurs
- les parents
- toutes personnes faisant partie du collège

CALENDRIER SCOLAIRE

<https://www.fr.ch/dics/formation-et-ecoles/scolarité-obligatoire/calendriers-scolaires-2019-a-2025>

Calendrier scolaire pour les écoles de l'enseignement secondaire du 2e degré
Schulkalender für die Schulen der Sekundarstufe 2

2020/21		
27.08	Début de l'année scolaire	Anfang Schuljahr
19.10-30.10	Vacances d'automne	Herbstferien
01.11	Toussaint	Allerheiligen
08.12	Immaculée Conception	Unbefleckte Empfängnis
21.12-01.01	Vacances de Noël	Weihnachtsferien
15.02-19.02	Vacances de carnaval	Fasnachtsferien
02.04-16.04	Vacances de Pâques	Osterferien
13.05	Ascension	Auffahrt
14.05	Pont de l'Ascension	Brücke nach Auffahrt
24.05	Lundi de Pentecôte	Plingmontag
03.06	Fête-Dieu	Fronleichnam
02.07	Dernier jour de classe	Letzter Schultag
Total jours de classe/Total Schultage: 181		

2020	2020	2020
août August	septembre September	octobre Oktober
Lu Mo 3 10 17 24 31	Lu Mo 7 14 21 28	Lu Mo 5 12 19 26
Ma Di 4 11 18 25	Ma Di 1 8 15 22 29	Ma Di 6 13 20 27
Me Mi 5 12 19 26	Me Mi 2 9 16 23 30	Me Mi 7 14 21 28
Je Do 6 13 20 27	Je Do 3 10 17 24	Je Do 1 8 15 22 29
Ve Fr 7 14 21 28	Ve Fr 4 11 18 25	Ve Fr 2 9 16 23 30

2020	2020	2021
novembre November	décembre Dezember	janvier Januar
Lu Mo 2 9 16 23 30	Lu Mo 7 14 21 28	Lu Mo 4 11 18 25
Ma Di 3 10 17 24	Ma Di 1 8 15 22 29	Ma Di 5 12 19 26
Me Mi 4 11 18 25	Me Mi 2 9 16 23 30	Me Mi 6 13 20 27
Je Do 5 12 19 26	Je Do 3 10 17 24 31	Je Do 7 14 21 28
Ve Fr 6 13 20 27	Ve Fr 4 11 18 25	Ve Fr 1 8 15 22 29

2021	2021	2021
février Februar	mars März	avril April
Lu Mo 1 8 15 22	Lu Mo 1 8 15 22 29	Lu Mo 5 12 19 26
Ma Di 2 9 16 23	Ma Di 2 9 16 23 30	Ma Di 6 13 20 27
Me Mi 3 10 17 24	Me Mi 3 10 17 24 31	Me Mi 7 14 21 28
Je Do 4 11 18 25	Je Do 4 11 18 25	Je Do 1 8 15 22 29
Ve Fr 5 12 19 26	Ve Fr 5 12 19 26	Ve Fr 2 9 16 23 30

2021	2021	2021
mai Mai	juin Juni	juillet Juli
Lu Mo 3 10 17 24 31	Lu Mo 7 14 21 28	Lu Mo 5 12 19 26
Ma Di 4 11 18 25	Ma Di 1 8 15 22 29	Ma Di 6 13 20 27
Me Mi 5 12 19 26	Me Mi 2 9 16 23 30	Me Mi 7 14 21 28
Je Do 6 13 20 27	Je Do 3 10 17 24	Je Do 1 8 15 22 29
Ve Fr 7 14 21 28	Ve Fr 4 11 18 25	Ve Fr 2 9 16 23 30

Les dates importantes à Gambach sont :

Rentrée scolaire 2020-2021

Sorties de classe

Mi-semestre

Marché de Noël

Fin 1^{er} semestre Ecole de commerce

Journées thématiques et sportives (hiver)

Fin 1^{er} semestre Gymnase

ASCENSION PONT

Dernier jour des classes terminales (FunDay)

Journées thématiques et sportives (été)

PAS DE PONT A LA FETE-DIEU

Examens écrits (*classes terminales*)

Examens oraux (*classes terminales*)

Fin 1^{er} semestre Ecole de commerce

Fin du 2^{ème} semestre Gymnase

Remise des diplômes (*classes terminales*)

jeudi 27 août 2020

vendredi 16 octobre 2020

vendredi 13 novembre 2020

jeudi 17 décembre 2020

vendredi 22 janvier 2021

du 27 au 29 janvier 2021

vendredi 29 janvier 2021

vendredi 14 mai 2021, pas de cours !

vendredi 28 mai 2021

du 31 mai au 2 juin 2021

vendredi 4 juin 2021, les cours ont lieu !

du 7 au 11 juin 2021

du 14 au 26 juin 2021

vendredi 18 juin 2021

vendredi 25 juin 2021

vendredi 2 juillet 2021

N'oubliez pas de consulter régulièrement l'agenda de notre site


<http://www.cgafr.ch/fr/agenda-0>

SUBSIDES DE FORMATION (bourse)

Les étudiant-e-s du secondaire II, dont les parents ont leur domicile civil dans le canton de Fribourg, ont la possibilité de déposer une demande de bourse. Les formulaires sont disponibles auprès du **Service des subsides de formation** ou téléchargeables sur le site internet **www.fr.ch/ssf**.

Vous êtes ici: Accueil SSF

BIENVENUE
SUR LE SITE DU
SERVICE DES
SUBSIDES DE FORMATION



Carte d'identité

—

Service des subsides de formation SSF
Rue St-Pierre Canisius 12
Case postale
1701 Fribourg
> [Plan de situation](#)

T +41 26 305 12 51
> [Contact](#)

**Horaire des guichets et
réception des téléphones**
Lundi, mercredi et jeudi
08.00 - 11.30
13.30 - 17.00

Une bourse peut être obtenue si les possibilités financières de la personne en formation, de ses parents et d'autres personnes légalement tenues à son entretien ne suffisent pas à couvrir les frais de formation.

Le formulaire est à remplir et à retourner avec les documents demandés **sur celui-ci, dès la rentrée scolaire mais au plus tard à la fin du 1^{er} semestre.**

ECHANGES - AUSTAUSCH

Le collège de Gambach tient à cœur de soigner sa longue tradition d'échanges linguistiques et culturels. À ce propos, nous sommes souvent à la recherche de familles d'accueil pour des élèves qui passent un temps dans notre collège, souvent pour un semestre, quelques fois pour deux. Avec le précieux soutien des familles de nos élèves de Gambach, nous pouvons les placer.

Dem Kollegium Gambach ist es sehr wichtig, seine lange Tradition des Sprach- und Kulturaustausches zu pflegen. In diesem Zusammenhang sind wir oft auf der Suche nach Familien, die bereit wären, einen Austauschschüler / eine Austauschschülerin für ein oder zwei Semester bei sich aufzunehmen. Dank Ihrer wertvollen Mithilfe gelingt es uns, sie zu platzieren.

- Oui, nous serions intéressés à accueillir un/e jeun/e pour un certain temps chez nous. Nous acceptons que les responsables d'échanges de Gambach nous contactent au cas où.

Ja, wir würden gern einen Jugendlichen / eine Jugendliche für eine gewisse Zeit bei uns aufnehmen. Wir sind damit einverstanden, dass uns die Austauschverantwortlichen des Kollegiums Gambach gegebenenfalls kontaktieren.

Nom, prénom et adresse - *Name, Vorname und Adresse:*

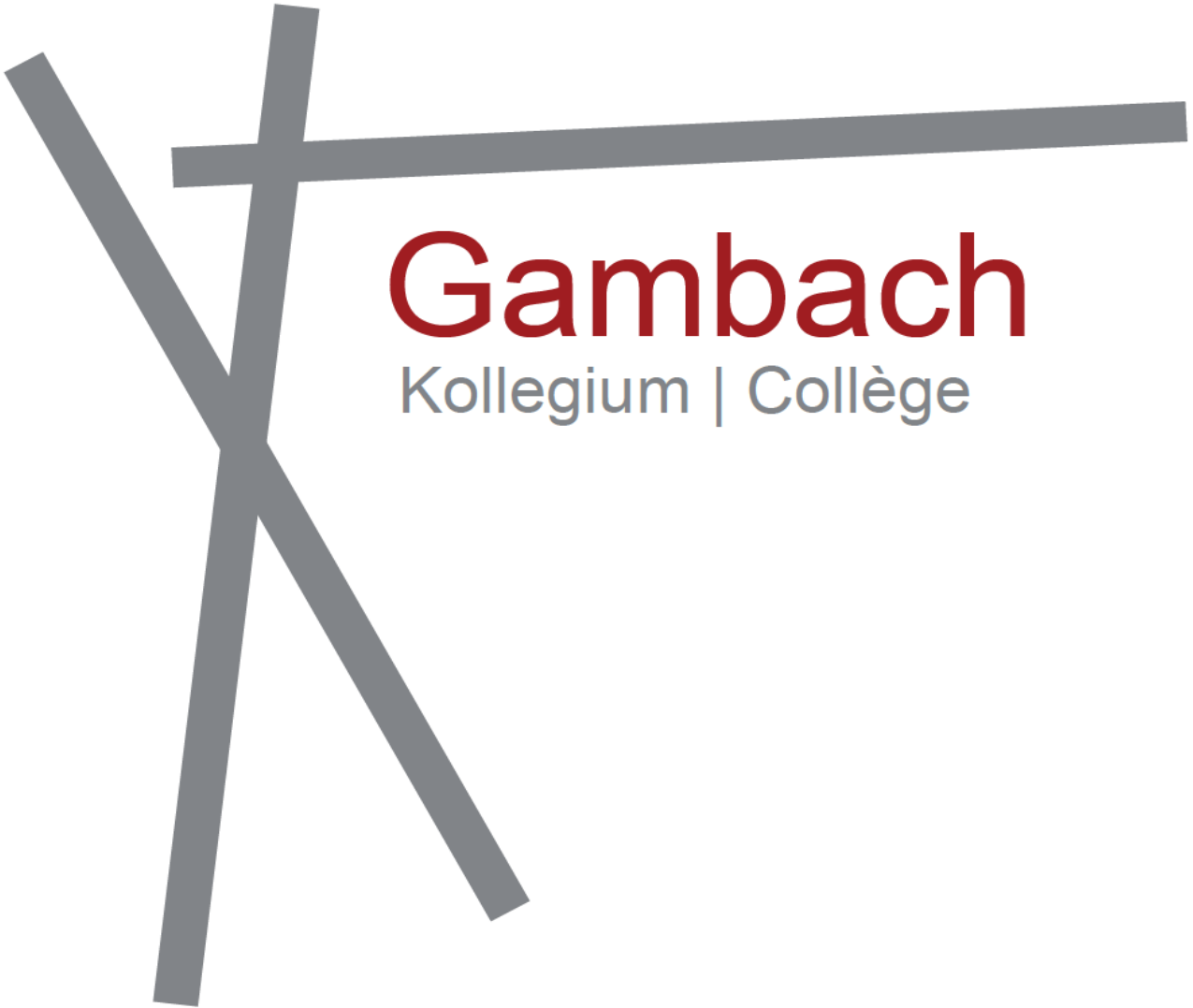
E-mail et/ou numéro de téléphone - *E-mail und / oder Telefonnummer:*

En cas d'intérêt, nous vous demandons de rendre cette feuille au professeur de classe durant la semaine de la rentrée.

Falls Interesse, bitten wir Sie, dieses Blatt der Klassenlehrperson in der ersten Schulwoche abzugeben.

Responsables des échanges / *Austauschverantwortliche*

Jeanne Favarger / Alain Wider



Gambach

Kollegium | Collège